

# M. Sigvard Eklund nommé Directeur général honoraire

A la fin de sa vingt-cinquième session ordinaire, la Conférence générale a décidé par acclamation de décerner à son Directeur général sortant, M. Sigvard Eklund, le titre de Directeur général honoraire de l'Agence internationale de l'énergie atomique.

Les représentants des groupes régionaux d'Etats Membres ont rendu hommage à M. Eklund. M. Maurice Copithorne, Président du Conseil des gouverneurs, a, dans sa déclaration, souligné qu'au cours des 20 années où M. Sigvard Eklund a exercé les fonctions de Directeur général de l'Agence, "l'énergie d'origine nucléaire s'est clairement affirmée comme seule solution de remplacement prévisible au combustible fossile, aujourd'hui en voie d'épuisement rapide. Ce résultat est dû dans une large mesure à la conviction et à la détermination personnelles de M. Eklund quant à l'amélioration de la qualité de la vie humaine que l'on pouvait escompter de l'utilisation de l'énergie d'origine nucléaire".

S'adressant personnellement à M. Eklund, M. Copithorne a déclaré: "Notre gratitude est à la fois collective et individuelle. Vous avez bien servi la cause de l'énergie nucléaire. Vous avez tout aussi bien servi la cause des divers Etats Membres de l'Agence. Pouvons-nous espérer que vous continuerez de nous être associé dans nos efforts communs en vue d'atteindre l'objectif essentiel de l'Agence, à savoir hâter et accroître la contribution de l'énergie atomique à la paix, la santé et la prospérité dans le monde entier."

M. Copithorne s'est également adressé à Mme Eklund, dans ces termes: "Votre charme, votre amabilité, votre dévouement à l'Agence resteront longtemps dans nos esprits." M. Copithorne a conclu sa déclaration par ces mots: "A Sigvard et à Anna-Greta, nous voulons dire notre estime la plus profonde et la plus déférente."

A cette occasion, le Conseil des gouverneurs a approuvé à l'unanimité une résolution qui a été adoptée par acclamation par la Conférence générale. Le texte de cette résolution est le suivant:

"Le Conseil des gouverneurs,

Rappelant que M. Sigvard Eklund a, pendant 20 ans, exercé les fonctions de Directeur général de l'Agence avec un dévouement et une loyauté sans faille;

Profondément reconnaissant de la contribution qu'il a apportée à la promotion des utilisations pacifiques de l'énergie atomique ainsi qu'à la cause de la paix;

Conscient que nul n'a, plus que lui, œuvré pour le développement de l'Agence et la réalisation des objectifs énoncés dans le Statut;

Gardant à l'esprit ses grandes qualités humaines et son œuvre d'homme d'Etat et de savant;

Exprime à M. Eklund sa plus vive gratitude et son admiration pour la manière dont il s'est acquitté des hautes responsabilités qui lui étaient conférées."

En réponse, M. Eklund a fait la déclaration suivante devant la Conférence générale:

"Je tiens à vous remercier très chaleureusement des paroles aimables qui m'ont été adressées pendant le débat général, et de celles que vous avez eues pour ma femme et pour moi-même lors de cette dernière séance de la Conférence générale.

"Ce fut pour moi un privilège de vous servir. J'ai été très heureux dans mon travail et les années ont passé très vite. J'exprime ma reconnaissance aux Etats Membres, et aux spécialistes de ces Etats qui, sans relâche, m'ont tenu informé des progrès réalisés dans leur pays. J'ai pu ainsi conserver un certain niveau de compétence technique en dépit d'activités bureaucratiques de plus en plus absorbantes.

"J'aimerais également remercier les membres du Conseil. Dans cette organisation, le Conseil est un organe unique car il est l'organe exécutif. Je n'ai eu à aucun moment de sentiment qu'il empiétait sur mon domaine propre. Le Conseil m'a été très utile: c'est tout naturellement que j'ai porté à sa connaissance les problèmes sur lesquels il avait à se prononcer en dernière instance. J'ai apprécié tout particulièrement la confiance dont il m'a honoré dans un domaine très délicat, celui de la désignation des fonctionnaires de rang supérieur. Pendant ces nombreuses années, le Conseil n'a pas une seule fois refusé d'approuver mes propositions, ce que je trouve très remarquable.

"Je tiens également à remercier le personnel de l'Agence, les membres du Secrétariat. Ce personnel a fait preuve de sa compétence, de sa discipline, et il a bien fait son travail en dépit de toutes les tentations inhérentes

## Notice biographique

M. Sigvard Arne Eklund est né à Kiruna (Suède) en 1911. Il a obtenu en 1936 une maîtrise en sciences et, en 1946, un doctorat ès sciences.

De 1937 à 1945, il a été premier assistant puis chercheur principal à l'Institut Nobel de physique, et ensuite de 1946 à 1950, chercheur principal à l'Institut de recherche pour la défense nationale de Stockholm. Entre 1946 et 1956, il a été Professeur assistant de physique nucléaire à l'Institut royal de technologie de Stockholm. De 1950 à 1956, il a été directeur de la recherche à l'AB Atomenergi de Stockholm (qui s'appelait alors Swedish Atomic Energy Company).

Avant d'être nommé Directeur général de l'Agence, en 1961, M. Eklund exerçait depuis 1950 les fonctions d'adjoint de l'administrateur-délégué de l'AB Atomenergi et, depuis 1957, celles de Directeur de la Division du développement des réacteurs du même organisme.

M. Eklund et sa femme Anna-Greta ont trois enfants.

à la fonction publique internationale. De nombreux fonctionnaires ont rempli les qualités que Dag Hammarskjöld, lorsqu'il était Secrétaire général de l'ONU, estimait essentielles à la fonction publique internationale, à savoir 'la sérénité intérieure et un esprit averti.'

"J'ai également eu le privilège de travailler pendant de longues périodes avec deux directeurs généraux adjoints. Je veux parler de M. Hall, Directeur général adjoint chargé de l'administration, et de M. Jeloudev, Directeur général adjoint chargé des opérations techniques. J'aimerais également remercier tout spécialement les membres de mon cabinet qui, malgré la situation un peu difficile de l'an passé, m'ont été très fidèles et sont restés à mes côtés. Puis-je enfin vous remercier pour l'honneur inattendu que vous m'avez fait en m'accordant ce titre de Directeur général honoraire?"

"Je voudrais également féliciter mon successeur, M. Blix. Je ne peux lui souhaiter rien de meilleur que de bénéficier, de la part du Conseil, des Etats Membres et du personnel, de la confiance, de la compréhension et de la collaboration dont j'ai moi-même bénéficié.

"Le futur de l'Agence internationale de l'énergie atomique dépend étroitement de la question suivante: l'énergie nucléaire subsistera-t-elle durablement ou s'agit-il d'une simple parenthèse? Je fais partie de ceux qui pensent que l'énergie nucléaire va accompagner l'humanité pendant de nombreuses années. Je pense que l'Agence peut contribuer pour beaucoup à la mise en valeur de cette source d'énergie, qui doit être utilisée au service de la paix, de la santé et de la prospérité, et non à des fins militaires.

"Avec ces mots, je tenais une nouvelle fois à vous exprimer ma gratitude en mon nom propre et au nom de ma femme."

Un nouvel hommage devait être rendu aux activités de l'Agence et à la gestion de M. Eklund lors du débat de l'Assemblée générale des Nations Unies sur le rapport annuel de l'Agence, que M. Eklund a présenté pour la dernière fois le 10 novembre 1981. Le Président de l'Assemblée générale, le Secrétaire général des Nations Unies et 22 délégations devaient féliciter le Directeur général pour sa contribution au développement de l'Agence.

Le Président de l'Assemblée générale, M. Ismat Kittani, a déclaré pour sa part:

"M. Eklund a apporté une contribution exceptionnelle à la communauté mondiale dans ce domaine au cours de ses 20 années de mandat. L'utilisation de l'énergie d'origine nucléaire, en dépit de certaines difficultés récentes, a connu au cours de cette période un accroissement remarquable.

"La fermeté et la sagesse de M. Eklund montrent les résultats qu'une autorité vigoureuse peut apporter dans la direction d'une organisation internationale."

Le Secrétaire général, M. Kurt Waldheim, a fait la déclaration suivante:

"Puisque l'occasion m'en est donnée, je voudrais rendre un hommage tout particulier à M. Sigvard Eklund qui a conduit avec lucidité et un dévouement inlassable les activités de l'Agence internationale de l'énergie atomique au cours des vingt dernières années.

"Les immenses services que M. Eklund a rendus à l'AIEA et en vérité à la communauté internationale tout entière ont été justement reconnus par la Conférence générale de l'Agence lorsqu'elle lui a conféré le titre de Directeur général honoraire. Je suis très heureux qu'il continue à participer aux travaux de l'Agence dans les années à venir et que nous ne perdions pas le bénéfice de ses vastes connaissances et de sa profonde sagesse.

"La Conférence générale de l'Agence a également adopté une résolution par laquelle les Etats Membres expriment leur gratitude à M. Eklund pour son rôle primordial dans la promotion des utilisations pacifiques de l'énergie atomique. Au cours de son mandat, le nombre des Membres de l'Agence a plus que doublé et l'énergie d'origine nucléaire est devenue une source d'énergie de plus en plus importante pour répondre aux besoins de la communauté mondiale. L'Agence a également assumé un rôle croissant, particulièrement dans le contexte du Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires, dans l'élaboration d'un système internationalement accepté de garanties pour apaiser les craintes que soulève la diffusion de la technologie et des matières nucléaires, qui pourrait aboutir à la fabrication d'armes nucléaires. Nous avons tous une dette spéciale de gratitude envers M. Eklund qui s'est personnellement engagé et qui n'a ménagé aucun effort pour atteindre ces objectifs pacifiques. Les solides fondations qu'il a créées permettront, j'en suis convaincu, à l'Agence de faire encore de nouveaux progrès dans un domaine d'une importance vitale."